

尚朋堂全省服務站

尚朋堂對顧客服務的承諾永遠不變，
若須維修服務時請駕臨尚朋堂全省服務站。

台北	新北市八里區仁愛路108號 TEL:(02)2619-3599
基隆	基隆市七堵區六堵工業區工建北路4號 TEL:(02)2452-3900
桃園	桃園市八德區建國路62號 TEL:(03)368-0609
台中	台中市烏日區五光路607巷52號 TEL:(04)2336-7668
嘉義	嘉義縣中埔鄉和美村司公廊42之149號 TEL:(05)230-7799
台南	台南市仁德區忠義路126巷62號 TEL:(06)279-5770
高雄	高雄市鳥松區美山路220巷2之5號 TEL:(07)732-0232
宜蘭	宜蘭縣五結鄉三興村三結二路37號 TEL:(03)958-1792

敬告尚朋堂產品愛用者：

本公司關係所屬全省服務站的地址、電話，若有變更或遷移，請恕本公司無法全部告知。

全省免費服務電話：0800-828-239

官網：<http://www.sunpentown.com.tw/>



開飲機

SB-8900

使用說明書



- 謝謝您的惠顧，使用前請詳細閱讀本說明書。
- 本產品附有保證書，請妥善保管，享受服務。

安全注意事項

- 本產品設計為一般家庭使用，營業或公用場所高頻率使用，不在本公司之正常保固範圍內。
- 使用本產品前，請詳細閱讀本使用說明書，並請加以妥善保存，以維護權益。
- 使用前請參考機體規格標籤上之電源指示，確定家中插座所提供之電源相符後才可以使用（請單獨使用110V/60Hz 10A以上之插座）。
- 插拔插頭時，請握住插頭部位，切勿拉住電源線，以免電源線受損。
- 長時間不使用時，應拔掉電源插頭，以免熱膽乾燒。
- 僅可依照說明書的使用方式使用，請勿作其它用途。
- 第一次使用，止水閥需保持在加水位置，熱膽需加水超過低水位以上，但請勿超出滿水位。
- 加熱完成，指示燈在保溫狀態時，止水閥要轉至飲用位置，否則溫水龍頭將無法出水，並影響水位正常顯示。
- 加熱當中，請勿打開熱膽外蓋，以免燙傷。
- 機體置放請遠離火源、高熱、易燃物或潮濕附近，並避免幼童碰觸到的地方，以免發生危險。
- 當水位降至低水位時，請立即加水，以免長期蒸發，造成熱膽乾燒，發生危險。
- 若電源線損壞時，必須交由製造廠或其指定之服務處或具有類似資格的人員更換或維修，嚴禁自行更換或拆解，以避免危險。
- 機體上嚴禁放置或懸掛任何物品。
- 請於平穩堅固之平台或桌面使用本產品，以避免因產品傾倒導致燙傷之危險。
- 嚴禁將產品浸泡於水或任何液體中，或直接以水龍頭沖洗，以避免損壞零件，並有燙傷之危險。
- 孩童應受監護，以確保孩童不嬉玩電器。
- 本電器不預期供生理、感知、心智能力、經驗或知識不足之使用者（包含孩童）使用，除非在對其負有安全責任的人員之監護或指導下安全使用。
- 清潔或保養本產品時，請務必先拔除電源，並待熱膽冷卻後再行清潔保養。
- 嚴禁開啟電源後再加水，避免熱膽因冷熱過劇導致破損，或熱膽過熱直接使加入之冷水濺出之危險。
- 本產品為大功率產品，請單獨使用電源插座，勿與其他產品同時共用插座或延長插座。
- 請勿損傷、劃破、過份彎曲、拉伸、扭曲電源線，更嚴禁於電源線上放置生物或夾在其他物體中，如此可能會有導致絕緣層老化、電源線破裂或短路，引致觸電或火災之危險。
- 如果壺內水過滿，沸水可能噴出。
- 請將機體放置於與牆壁間隔約4公分的安全距離、且通風良好的地方使用；蒸汽排氣孔上方不可覆蓋抹布，以免排汽孔阻塞，使蒸汽無法排出而造成危險。
- 請定期（每3年）進廠檢修，以確保產品安全。

各部位名稱



緊急處理方法

- 若電源線損壞時，必須交由本公司服務部門或指定之服務處或具有類似資格的人員更換，嚴禁自行更換或拆解，以避免危險。
- 使用中若有冒煙或異常現象，請立刻將電源插頭拔起停止使用，並通知服務站人員處理、送至經銷商，或電洽本公司處理。

產品規格

額定電壓	110V	額定頻率	60Hz
額定消耗功率	700W	保溫消耗功率	50W
總容量：7公升(熱膽容量：4.8公升/溫膽容量：2.2公升)			

使用方法

* 接地方式

請將產品底部綠色接地線接至室內配線之接地裝置。

* 初次使用

1. 將旋鈕轉到加水位置(此動作確保您不會喝到生水)。
2. 打開上蓋及蒸汽蓋，加水進熱膽至滿水位(FULL標示)，不可超出滿水位。
3. 蓋回上蓋及蒸汽蓋。
4. 插上電源插頭，面板開關切至開，此時加熱燈亮，表示開始加熱。
5. 當指示燈跳至保溫燈，表示加熱完成。
6. 將旋鈕轉至飲用位置，否則溫水龍頭將無法出水，並影響水位正常顯示；熱水即流入溫膽待溫膽充滿水後，壓下溫水龍頭即有水流出。
7. 初次煮沸後，勿立即飲用溫水，依環境溫度放置4-6小時方達適口溫度。
8. 飲用水時請多留意，水位盡可能勿使其低於1/4，以避免防空燒裝置啟動，必須送回廠作重置的處理。

* 常態使用

1. 當水位降至低水位時，請將旋鈕轉至加水位置，並補充水至熱膽則重新力熱。
2. 若覺得熱水溫度不足時，可按”加熱”鍵再加熱使溫度提高，按”取消”鍵則取消加熱。
3. 熱水加熱完成前，旋鈕需保持在加水位置，且不得飲用熱水或溫水。

故障排除

狀況	原因	處理方式
加熱燈不亮 不能加熱	電源插頭未插好，開關未切換至開	請將插頭確實插好，或換插座；開關切至開
熱水不出	水位低於加水表低點	加水
溫水不出	旋鈕在加水位置	將旋鈕轉至飲用位置
溫水太熱	熱水剛補進溫膽，溫水持續使用太多或首次使用	待其自然冷卻再使用

限用物質聲明

單元 Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛 Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr ⁶⁺)	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
電源線(含配線)	○	○	○	○	○	○
加熱器	○	○	○	○	○	○
電路板	○	○	○	○	○	○
溫度控制器	○	○	○	○	○	○
塑膠類(砂膠管、外殼等、溫水膽)	○	○	○	○	○	○
五金類(不鏽鋼內膽、螺絲、支架)	○	○	○	○	○	○

備考1. “超出 0.1 wt % ” 及 “超出 0.01 wt % ” 係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。
Note 1 : “Exceeding 0.1 wt %” and “exceeding 0.01 wt %” indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition.

備考2. “○” 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。
Note 2 : The “○” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence.

備考3. “—” 係指該項限用物質為排除項目。
Note 3 : The “—” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.

清潔與保養

※清洗時請勿將機器泡入水中，或使水流入機體內，以免線路短路造成危險。

清洗說明

- 1 清潔前，請務必再次確認已將電源拔除，且熱膽已完全冷卻。
- 2 取下機器底部之放水套，將水放出。
- 3 取下熱膽外蓋及笛蓋用清水清洗熱膽，並用海綿輕拭熱膽內壁，用清水沖淨，再套回放水套，請勿以菜瓜布或鋼刷刷洗。
- 4 若熱膽積水垢(乳白色)，可加入適量可食用性檸檬酸於熱膽，並加滿水煮沸，再保溫一小時後，將水放掉，並用清水沖淨熱膽。

注意：請勿以揮發性溶液(如酒精、甲苯、汽油...等)清洗產品本體表面，以免產品變色或將印刷圖案擦除。

家用電器用品退換貨及服務注意事項

依照消費者保護法規定：

一、購至實體店面通路消費者：

例如：量販店、3C大賣場、百貨公司、傳統電器行等。

(1) 注意！本產品一經使用後即無法退貨。

(2) 新品瑕疵或故障，請回原購買處洽詢。

(3) 換貨須知：備購買發票且商品外觀不得有刮傷、破損、受潮及損傷，且必須保有外箱、配件、保護袋、配件紙箱、保麗龍及所附文件之完整性，才能受理換貨服務。

二、購至虛擬通路消費者：

例如：網路、電視、郵購、型錄販賣等。

(1) 適用於消費者保護法第十九條規定，消費者均享有產品到貨7天鑑賞期之權益。

(2) 注意！鑑賞期非試用期！

(3) 在鑑賞期內請保留商品外箱，請勿讓物流商或貨運公司收走。

(4) 退貨須知：退回商品，外觀不得有刮傷、破損、受潮及損傷，且必須保有外箱、配件、保護袋、配件紙箱、保麗龍及所附文件之完整性，若缺一則無法辦理退貨。

(5) 新品瑕疵或故障，比照第一條第三點辦理。

尚朋堂總代理

偉昕企業股份有限公司 謝謝您的惠顧



商品保證書 / 客戶留存

品名機型：		型號：	
愛 用 者	姓名：		電話：
	地址：		
購買日期： 年 月 日			經銷商確認
★原購經銷商：電話（ ） 店名： 地址：			
			未蓋店章無效

※本保證書遺失恕不補發，請妥善保存。

- 憑本保證書，自購買日起一年內免費服務。
- 保證期間因下列情形而發生故障者，本公司酌收材料工本費：
 - 使用不當或使用環境特殊者。
 - 自行拆修者。
 - 安裝後自行移動、運送或改裝者。
 - 外觀因使用自然污舊者。
 - 由於天災地變或鼠患蟲害所導致者。
 - 偏遠地區、山區及營業使用之服務，不論是否超過保證期間均酌收服務費。
- 還有下列情形之一，本公司得按價收費：
 - 超過保證期間者。
 - 未出示本保證書。
 - 保證書內記載內容(機型、機號)與現物不符者。
 - 保證書記載經塗改或模糊無法辨認者。
 - 保證書內容購買日期未填寫者，視同失去保證效力。
- 本公司對各產品均訂有零件更換保證期限，本公司僅以現行產品類似零件代用修理，如無法代用，尚祈見諒。
- 本保證書如有遺失，恕不補發，敬請妥為保存。
- 如果就近之本公司服務站因遷移無法聯絡，請來電總公司查詢。
- 除另有契約規定外，服務區域限中華民國管轄區內。
- 本產品於正常使用，保固期間為一年；若為營業使用，保固期間為六個月。